

**GEMEINDE
KARNEID**

Autonome Provinz Bozen - Südtirol

**COMUNE DI CORNEIDO
ALL'ISARCO**

Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES****VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA
GIUNTA COMUNALE**

Prot.Nr.

Sitzung vom Seduta del
09.06.2026Uhr - ore
08:00

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol enthaltenen Formvorschriften wurden für heute zu einer Sitzung, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Anwesend sind:

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente Codice degli enti locali della regione Trentino-Alto Adige, vennero per oggi convocati, i componenti di questa Giunta Comunale.

Sono presenti:

			A.E. A.G.	A.U. A.I.	Fernzu gang
Albin Kofler	Bürgermeister	Sindaco			
Martina Lantschner Pisetta	Vize-Bürgermeisterin	Vice-Sindaco			
Maria Luise Lantschner Aichner	Gemeindereferentin	Assessora			
Thomas Resch	Gemeindereferent	Assessore			
Anna-Maria Vieider	Gemeindereferentin	Assessora	X		

Schriftführer: der Generalsekretär, Herr

Segretario: il segretario generale, signor

Dr. Martin Oberhofer

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti

Albin Kofler

in der Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.
Behandelt wird folgender

nella sua qualità di Sindaco assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.
Si tratta il seguente

GEGENSTAND

Ausschreibung eines öffentlichen Wettbewerbes nach Titeln und Prüfungen zur Besetzung auf unbestimmte Zeit von 3 Vollzeitstellen der Stammrolle für spez. Arbeiter, 4. Funktionsebene, Berufsbild Nr. 15, OE Gemeindebauhof (der deutschen Sprachgruppe vorbehalten) - Ernennung der Bewertungskommission

OGGETTO

Bando di un concorso pubblico per titoli ed esami per la copertura a tempo indeterminato di 3 posti di ruolo a tempo pieno per operai specializzati, 4° qualifica funzionale, profilo professionale n° 15, UO cantiere comunale (riservato al gruppo linguistico tedesco) - Nomina della commissione giudicatrice

Vorausgeschickt, dass mit Gemeindeausschussbeschluss Nr. 311 vom 12.05.2026 die Ausschreibung eines öffentlichen Wettbewerbes nach Titeln und Prüfungen zur Besetzung auf unbestimmte Zeit von 3 Vollzeitstellen der Stammrolle für spezialisierte Arbeiter, 4. Funktionsebene, Berufsbild Nr. 15, OE Gemeindebauhof (der deutschen Sprachgruppe vorbehalten), beschlossen wurde;

hervorgehoben, dass innerhalb des festgesetzten Termins (03.06.2026, 12.00 Uhr) insgesamt 3 Kandidaten ein Ansuchen um Zulassung zum öffentlichen Wettbewerb nach Titeln und Prüfungen zur Besetzung auf unbestimmte Zeit von 3 Vollzeitstellen der Stammrolle für spezialisierte Arbeiter, 4. Funktionsebene, Berufsbild Nr. 15, OE Gemeindebauhof (der deutschen Sprachgruppe vorbehalten), vorgelegt haben;

nach Einsichtnahme in den vorhergehenden Gemeindeausschussbeschluss vom 09.06.2026, mit welchem 3 Kandidaten zum gegenständlichen öffentlichen Wettbewerb zugelassen worden sind;

in Anbetracht der Notwendigkeit, für die Abwicklung des öffentlichen Wettbewerbs nach Titeln und Prüfungen zur Besetzung auf unbestimmte Zeit von 3 Vollzeitstellen der Stammrolle für spezialisierte Arbeiter, 4. Funktionsebene, Berufsbild Nr. 15, OE Gemeindebauhof (der deutschen Sprachgruppe vorbehalten), die Bewertungskommission, bestehend aus Fachleuten, zu ernennen;

festgestellt, dass die Zusammensetzung der Gemeindegemeinschaft im Sinne des Art. 2 des Regionalgesetzes vom 28.05.1999, Nr. 8, nach der Stärke der drei Sprachgruppen zu erfolgen hat, wie dies aus der letzten amtlichen Volkszählung hervorgeht, und deshalb die italienische Sprachgruppe in der gegenständlichen Kommission aufgrund der Sprachgruppenstärke laut Volkszählung 2011 (10,64%) nicht vertreten sein muss; weiters festgestellt, dass die geltende Personaldienstordnung mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 39 vom 24.09.2014 genehmigt wurde;

nach Einsichtnahme in das geltende Bereichsabkommen vom 14.10.2013, sowie in den E.T. über die Bereichsabkommen für die Bediensteten der Gemeinden, der Bezirksgemeinschaften und der ÖBPB, unterzeichnet am 02.07.2015;

weiters festgestellt, dass die Bewertungskommission für alle Verfahren zur Aufnahme von Personal vom Gemeindeausschuss ernannt wird und aus folgenden Mitgliedern besteht:

- aus dem Generalsekretär, der laut Verordnung den Vorsitz führt;
- aus zwei Sachverständigen, die Fachkenntnisse in einem oder mehreren Prüfungsfächern besitzen;
- die Prüfungskommission kann um höchstens 2 besonders fachkundige Mitglieder erweitert werden;

in Erwägung für die Bewertungskommission zur Abwicklung des gegenständlichen Wettbewerbs folgende Personen namhaft zu machen:

- Dr. Martin Oberhofer, Generalsekretär - Vorsitzender;
- Christian Vieider, spezialisierter Arbeiter im Gemeindebauhof Karneid, Sachverständiger;
- Erich Lunger, spezialisierter Arbeiter im Gemeindebauhof Karneid, Sachverständiger;
- einen/e Verwaltungsassistenten/in dieser Gemeinde als Schriftführer/in;

nach Übereinkunft, diesen Beschluss für sofort vollstreckbar zu erklären, damit der gegenständliche Wett-

Premesso che con delibera della giunta comunale n° 311 del 12.05.2026 è stato approvato il bando per un concorso pubblico per titoli ed esami per la copertura a tempo indeterminato di 3 posti di ruolo a tempo pieno per operai specializzati, 4° qualifica funzionale, profilo professionale n° 15, UO cantiere comunale (riservato al gruppo linguistico tedesco);

accertato, che entro il termine fissato (03.06.2026, ore 12.00) 3 candidati ha presentato una relativa domanda di ammissione al concorso pubblico per titoli ed esami per l'assegnazione di 3 posti di ruolo a tempo pieno per operai specializzati, 4° qualifica funzionale, profilo professionale n° 15, UO cantiere comunale (riservato al gruppo linguistico tedesco);

vista la precedente deliberazione del 09.06.2026, con la quale sono stati ammessi n. 3 candidati al concorso pubblico in oggetto;

ritenuto necessario di procedere alla nomina della prevista commissione giudicatrice per lo svolgimento del concorso pubblico per titoli ed esami per l'assegnazione di 3 posti di ruolo a tempo pieno per operai specializzati, 4° qualifica funzionale, profilo professionale n° 15, UO cantiere comunale (riservato al gruppo linguistico tedesco), composta da esperti;

constatato, che ai sensi dell'art. 2 della Legge regionale 28.05.1999, n. 8, la composizione di tutti gli organi collegiali dei Comuni deve adeguarsi alla consistenza dei gruppi linguistici come risulta dall'ultimo censimento ufficiale della popolazione, per cui il gruppo linguistico italiano in base alla consistenza linguistica risultante dal censimento del 2011 (10,64%) nella commissione in oggetto non deve essere rappresentato;

constatato inoltre, che il vigente regolamento organico del personale è stato approvato con delibera del Consiglio comunale n. 39 del 24.09.2014;

visto il vigente accordo di comparto del 14.10.2013, nonché il vigente T.U. sugli accordi di comparto per i dipendenti dei Comuni, delle comunità comprensoriali e delle APSP, sottoscritto in data 02.07.2015;

constatato inoltre, che la commissione giudicatrice per tutte le forme di assunzione del personale viene nominata dalla Giunta comunale ed è composta dai seguenti membri:

- dal Segretario generale, che in base al regolamento la presiede;
- da due tecnici con conoscenze specialistiche in una o più materie d'esame;
- la commissione giudicatrice può essere integrata da altri membri e in numero non superiore a due, particolarmente esperti;

considerato di nominare come componenti della commissione per lo svolgimento del presente concorso le seguenti persone:

- dott. Martin Oberhofer, Segretario generale quale presidente;
- Christian Vieider, operaio specializzato, cantiere del Comune di Cornedo all'Isarco, esperto;
- Erich Lunger, operaio specializzato, cantiere del Comune di Cornedo all'Isarco, esperto;
- un'assistente amministrativo/a di questo comune, quale segretario/a;

convenuto di dichiarare la presente delibera immediatamente esecutiva, affinché il concorso pubblico in og-

bewerb termingerecht abgewickelt werden kann;
nach Einsichtnahme in das einheitliche Strategiedokument (ESD) für die Haushaltsjahre 2026 – 2028;
nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag 2026 – 2028;
nach Einsichtnahme in das fachliche Gutachten a/ejPXUKs4E4PeVOFNUJS54XIHw0fvf0rs91YBOFMs 4= vom 05.06.2026;
nach Einsichtnahme in das buchhalterische Gutachten YgZ0KUVoEzS5Q4N2YzuLtj3GqpMBjwn90tPGVW2av ng= vom 08.06.2026;
nach Einsichtnahme in die Satzung der Gemeinde Karneid in geltender Fassung;
nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit RG vom 03.05.2018, Nr. 2;

BESCHLIESST

einstimmig, mittels Abstimmung in gesetzlicher Form,

- aus den in den Prämissen genannten Gründen, die Bewertungskommission für die Abwicklung des öffentlichen Wettbewerbs nach Titeln und Prüfungen zur Besetzung auf unbestimmte Zeit von 3 Vollzeitstellen der Stammrolle für spezialisierte Arbeiter, 4. Funktionsebene, Berufsbild Nr. 15, OE Gemeindebauhof (der deutschen Sprachgruppe vorbehalten), wie folgt zu ernennen:
 - Dr. Martin Oberhofer, Generalsekretär - Vorsitzender;
 - Christian Vieider, spezialisierter Arbeiter im Gemeindebauhof Karneid, Sachverständiger;
 - Erich Lunger, spezialisierter Arbeiter im Gemeindebauhof Karneid, Sachverständiger;
 - einen/e Verwaltungsassistenten/in dieser Gemeinde als Schriftführer/in;
- den vorliegenden Beschluss im Sinne des Art. 183, Abs. 4 gemäß dem Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit RG vom 03.05.2018, Nr. 2 für unverzüglich vollstreckbar zu erklären;
- darauf hinzuweisen, dass gemäß Art. 183 Abs. 5 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit RG vom 03.05.2018, Nr. 2, gegen diesen Beschluss während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung von 10 Tagen beim Gemeindeausschuss Einspruch erhoben werden kann und dass innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit dieses Beschlusses beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof in Bozen Rekurs eingebracht werden kann. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Artikel 120, Absatz 5, GvD 104 vom 2. Juli 2010, auf 30 Tage ab Kenntnisnahme reduziert.

getto può essere svolto nei tempi previsti;
visto il Documento Unico di Programmazione (DUP) per gli esercizi finanziari 2026 – 2028;
visto il bilancio di previsione 2026 – 2028;

visto il parere tecnico
a/ejPXUKs4E4PeVOFNUJS54XIHw0fvf0rs91YBOFMs 4= del 05.06.2026;

visto il parere contabile
YgZ0KUVoEzS5Q4N2YzuLtj3GqpMBjwn90tPGVW2av ng= del 08.06.2026;

visto lo Statuto del Comune di Cornedo all' Isarco in vigore;

visto il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino - Alto Adige, approvato con LR del 03.05.2018, n° 2;

DELIBERA

a voti palesi unanimi, espressi in forma di legge,

- di nominare, per i motivi citati in premessa, la commissione giudicatrice per lo svolgimento del concorso pubblico per titoli ed esami per l'assegnazione di 3 posti di ruolo a tempo pieno per operai specializzati, 4° qualifica funzionale, profilo professionale n° 15, UO cantiere comunale (riservato al gruppo linguistico tedesco), come segue:
 - dott. Martin Oberhofer, Segretario generale quale presidente;
 - Christian Vieider, operaio specializzato nel cantiere del Comune di Cornedo all'Isarco, esperto;
 - Erich Lunger, operaio specializzato nel cantiere del Comune di Cornedo all'Isarco, esperto;
 - un'assistente amministrativo/a di questo comune, quale segretario/a;
- di dichiarare la presente deliberazione immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183 comma 4 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino - Alto Adige, approvato con LR del 03.05.2018, n° 2;
- di dare atto che ai sensi dell'art. 183, comma 5 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino - Alto Adige, approvato con LR del 03.05.2018, n° 2, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni ogni cittadino può presentare opposizione alla Giunta comunale avverso questa deliberazione e che entro 60 giorni dall'esecutività di questa delibera può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'articolo 120, comma 5, D.Lgs 104 del 2 luglio 2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Gelesen, genehmigt und unterfertigt

Der Vorsitzende – Il Presidente

Letto, firmato e sottoscritto

Der Sekretär- Il Segretario

Albin Kofler

Dr. Martin Oberhofer

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale